

31994R3288

L 349/83

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

31.12.1994

**IR-REGOLAMENT TAL-KUNSILL (KE) Nru 3288/94
tat-22 ta' Diċembru 1994**

li jemenda ir-Regolament (KE) Nru 40/94 dwar it-trade mark tal-Komunità għall-implimentazzjoni tal-ftehim milhuq fil-qafas ta' l-Uruguay Round

IL-KUNSILL TA' L-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea, u b'mod partikolari Artikolu 235 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni,

Wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Parlament Ewropew ⁽¹⁾,

Billi l-Ftehim li jstabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (WTO) (minn hawn 'l isfel, il-Ftehim ta' l-WTO) gie ffirmat għan-nom tal-Komunità; billi l-ftehim dwar Aspetti ta' Drittijiet ta' Propjetà Intellettwali Relatati mal-Kummerċ (minn hawn 'l isfel, 'il-Ftehim tat-TRIPs'), anness mal-Ftehim ta' l-WTO, jinkludi fih dispożizzjonijiet dettaljati dwar il-protezzjoni ta' drittijiet ta' propjetà intellettwali li l-għan tagħhom huwa li jiġu stabbiliti dixxiplini internazzjonali f'dan il-qasam sabiex jiġi promoss il-kummerċ internazzjonali u jiġu evitati d-distorsjonijiet fil-kummerċ u problemi minhabba nuqqas ta' protezzjoni adegwata u effettiva tal-propjetà intellettwali;

Billi sabiex jiġi żgurat illi l-leġiżlazzjoni kollha rilevanti tal-Komunità tkun f'konformità shiha mal-Ftehim tat-TRIPs, il-Komunità għandha tiegħu ċerti miżuri fir-rigward ta' l-atti kurrenti tal-Komunità dwar il-protezzjoni tad-drittijiet tal-proprietà intellettwali; billi dawn il-miżuri jinvolvev fxi aspetti, li jiġu emendati jew immodifikati atti tal-Komunità; billi dawn il-miżuri jinvolvev wkoll li jiġu kkomplimentati l-atti kurrenti tal-Komunità;

Billi r-Regolament (KE) Nru 40/94 johloq it-trade mark ⁽²⁾ tal-Komunità; billi Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 40/94 jiddefinixxi l-"Persuni li jistgħu ikunu proprjetarji ta' trade mark tal-Komunità" billi jirreferi b'mod partikolari għall-Konvenzjoni ta' Pariġi dwar il-protezzjoni ta' propjetà ndustrijali u jesigj trattament nazzjonali reċiproku minn pajjiżi li mhumiex partijiet għall-Konvenzjoni ta' Pariġi; billi Artikolu 29 tar-Regolament (KE) Nru 40/94, dwar id-dritt ta' prijorità, wkoll jehtieg li jiġi emendat f'dan ir-rigward; billi sabiex jikkonformaw ma' l-obbligu ta' trattament nazzjonali f'Artikolu 3 tal-Ftehim tat-TRIPs, dawn

id-dispożizzjonijiet għandhom jiġu mmodifikati sabiex jiġi żgurat li ċittadini tal-Membri kollha ta' l-WTO, anke jekk il-Membri u kwistjoni mhuwiex parti għall-Konvenzjoni ta' Pariġi, jirċievu trattament xejn anqas favorevoli minn dak akkordat lil ċittadini ta' l-Istati Membri tal-Komunità;

Billi Artikolu 23(2) tal-Ftehim tat-TRIPs jipprovdi għar-rifjut jew invalidazzjoni ta' trade marks li jkunu jinkludu jew jikkonsistu f'indikazzjonijiet ġeografici foloz għal inbejjed u spirti mingħajr il-kondizzjoni li jkunu ta' natura tali li jqarrqu bil-pubbliku, għandu jiġi miżjud subparagrafu ġdid (j) ma' Artikolu 7(1) tar-Regolament (KE) Nru 40/94,

ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Ir-Regolament (KE) Nru 40/94 qiegħed jiġi emendat kif ġej:

1. Artikolu 5(1)(b) għandu jiġi sostitwit bis-segwenti:

“(b) ċittadini ta' Stati oħra li huma partijiet għall-Konvenzjoni ta' Pariġi għall-protezzjoni ta' propjetà industrijali, minn hawn 'l isfel issir riferenza għaliha bhala 'l-Konvenzjoni ta' Pariġi', jew għall-Ftehim li jstabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ;”

2. Artikolu 5(1)(d) għandu jiġi sostitwit bis-segwenti:

“(d) ċittadini, barra dawk li ssir riferenza għalihom taht is-subparagrafu (ċ), ta' kull Stat li mhuwiex parti għall-Konvenzjoni ta' Pariġi jew għall-Ftehim li jstabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ u li, skond ippubblikat, jagħti lill-ċittadini ta' l-Istati Membri kollha l-istess protezzjoni għal trade marks bhal ma jagħti lil ċittadini tiegħu stess u, jekk ċittadini ta' l-Istati Membri jkunu meħtieġa jagħtu prova tar-reġistrazzjoni fil-pajjiż ta' oriġini, jirrikonoxxi r-reġistrazzjoni ta' trade marks tal-Komunità bhala dik il-prova.”

3. F'Artikolu 7(1) wara s-subparagrafu (i) għandu jiddejjed is-segwenti:

“(j) trade marks għal inbejjed li jkunu jinkludu jew jikkonsistu f'indikazzjoni ġeografika li tidentifika l-inbejjed jew għal spirti li jkunu jinkludu jew jikkonsistu f'indikazzjoni

⁽¹⁾ Opinjoni mogħtija fl-14 Diċembru 1994 (għadha ma gietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali).

⁽²⁾ GU L 11, ta' l-14.1.1994, p. 1.

geografika li tidentifika spirti fir-rigward ta' daww l-inbejjed jew spirti li ma jkollhomx dak l-orìġini.”

4. Artikolu 29(1) għandu jiġi sostitwit bis-segwenti:

“1. Persuna li tkun imliet kif dovut applikazzjoni għal *trade mark* fi jew għal kull Stat parti għall-Konvenzjoni ta' Pariġi jew għall-Ftehim li jstabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ, jew is-suċċessuri tagħha fit-titlu, għandha tgawdi, għall-għanijiet tal-prezentazzjoni ta' applikazzjoni għal *trade mark* tal-Komunità fir-rigward ta' prodotti jew servizzi li jkunu identiċi għal jew li jkunu jinsabu ġewwa daww li għalihom tkun saret l-applikazzjoni, dritt jew prijorità matul perjodu ta' sitt xhur mid-data li tiġi pprezentata l-ewwel applikazzjoni.”

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, fit-22 ta' Diċembru 1994.

Għall-Kunsill

Il-President

H. SEEHOFER

5. Artikolu 29(5) għandu jiġi sostitwit bis-segwenti:

“5. Jekk l-ewwel prezentazzjoni tkun saret fi Stat li mhux parti għall-Konvenzjoni ta' Pariġi jew għall-Ftehim li jstabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ, il-paragrafi 1 sa 4 għandhom japplikaw biss sakemm dak l-Istat, skond tisjib ippubblikat, jagħti, skond il-bażi ta' l-ewwel prezentazzjoni li tkun saret fl-Uffiċċju u bla hsara għal kondizzjonijiet ekwivalenti għal daww stabbiliti f'dan ir-Regolament, dritt ta' prijorità li jkollu effett ekwivalenti.”

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fl-1 ta' Jannar 1995.

Għandu jkun applikabbli mill-1 ta' Jannar 1996.